

Suscripción

En la isla al mes. Ptas. 1'50
Resto de España. " 1'75
Extranjero " 2'50

MAHON, MARTES 2 JULIO 1918

Redacción y Administración:

CALLE NUEVA.-Teléfono 160.

FIESTAS DE LA LIGA MARÍTIMA

La expedición catalana

Se han confirmado plenamente las predicciones que habíamos hecho respecto al éxito de la expedición que para tomar parte en los festejos de nuestra Liga Marítima organizó la Sección del Club de Mar del Centre Autonomista de Dependents del Comercio y de l'Industria de Barcelona.

Como mahoneses estamos satisfechos del éxito que se ha logrado porque con él se han estrechado más los lazos que unen a nuestra ciudad y a nuestra isla con Cataluña y principalmente con su capital.

Los vítores que se lanzaban a Cataluña y a Menorca henchían de gozo nuestro corazón y al escuchar de labios de los expedicionarios las sinceras alabanzas que hacían de nuestra isla y de sus habitantes y las muestras de reconocimiento por las atenciones que en todas partes recibían, nos sentíamos orgullosos de ser hijos de esta tierra hermosa que sabe cumplir debidamente con los deberes de la hospitalidad.

La Liga Marítima puede estar satisfecha de la gestión de su Junta Directiva que merece toda suerte de alabanzas por su acierto y previsión, alabanzas que deben hacerse extensivas al Ayuntamiento, Autoridades, Cámara de Comercio y otras entidades y al pueblo todo de Mahón que ha tomado parte en los festejos.

El Presidente de la Liga don Juan F. Taltavull ha estado en relación constante con la entidad catalana que ha organizado la expedición y en estos trabajos ha tomado parte activa el Alcalde de esta ciudad don Pedro Pons Sitges, que es también miembro de la Junta de la Liga Marítima y que aprovechó su viaje a Barcelona para allanar obstáculos y dificultades.

El señor Pons Sitges visitó al Alcalde de Barcelona señor Morales Pareja para invitar al Ayuntamiento de aquella capital a tomar parte en la excursión, visita que devolvió el señor Morales Pareja en el hotel donde se hospedaba el señor Pons Sitges, anunciándole que la invitación había sido aceptada; y al efecto concurrió a ella el concejal don José Puig y Esteve.

También visitó el señor Pons Sitges el local social del Centre Autonomista de Dependents, donde fué objeto de las mayores atenciones.

En fin, cada cual dentro de su esfera ha hecho lo posible para que la excursión fuera un éxito y para que la impresión que se llevaron los expedicionarios fuera muy grata.

Reciban todos nuestra felicitación por la buena voluntad que han demostrado.

El viaje

Muchos días antes de la expedición habían sido tomados ya todos los espacios disponibles en las cámaras de primera y segunda clase del vapor «Antonio Lázaro» y puede asegurarse que si se hubiese podido disponer de suficientes camarotes el número de excursionistas hubiera sido tres o cuatro veces mayor. Tal era el interés que el viaje había despertado.

A falta de otro sitio mejor muchos se conformaron con dormir en los sofás del salón y en otros sitios semejantes y otros realizaron el viaje sin acostarse siquiera.

Mucho antes de la salida del vapor se situaron en el muelle de la paz centenares de curiosos y dentro del vapor se hacía poco menos que imposible la circulación.

Los señores Amengual y Sapiña, de la Agencia que tiene «La Marítima» en Barcelona, se multiplicaban para atender lo mejor posible a todos los pasajeros y en este cometido tomaba también parte activa el capitán del vapor, don Pedro Tonda, que durante el viaje llenó también de atenciones a los expedicionarios.

A las nueve y cuarto de la noche se puso en marcha el buque, resonando entusiastas aplausos y vítores a Ca-

talunya, a Mahón y a Menorca, lo mismo entre los pasajeros que entre el gentío situado en el muelle.

El tiempo se mostró espléndido y el viaje fué felicísimo, pues el mar estaba encalmado y en el buque se encontraba uno como si estuviera en un salón.

Durante el viaje tuvimos el gusto de saludar a muchos excursionistas, entre ellos al concejal del Ayuntamiento de Barcelona don José Puig y Esteve, don José Durbán, individuo de la Junta del Centre de Dependents y capitán de remo del Club de Mar; don José Morató, cajero de dicho club; don Ramón Sarsanedas, Secretario de la Sección de Sports y Excursiones; don Juan Rigol, Vice-Presidente de la misma Sección; don Enrique Losantos, redactor deportivo de la revista *Mar y Tierra*, Secretario de la Federación Española de Clubs de Remo y Secretario también del Club de Remo del Comité de Mar; don Jacinto Aragón, redactor de *La Veu de Catalunya*; don Luis Granada y don Lorenzo de Cereceda, Presidente el primero y Vice-Presidente el segundo del Club Náutico de Tarragona, que se unieron a la expedición.

Entre los excursionistas se encontraban también los campeones de España y de Cataluña de los Clubs de Remo.

No faltaba tampoco el bello sexo, pues como excursionistas figuraban ocho señoras.

El total de expedicionarios puede calcularse en unos ciento setenta.

Aprovechando lo bonancible del tiempo y la agradable temperatura de que a bordo se disfrutaba, se formaron animados grupos y la alegría y animación duró toda la noche.

Cuando se divisó la costa menorquina, se dieron vítores a nuestra isla que se repitieron luego al poder admirar la hermosura de nuestro puerto.

La tómbola

El viernes por la tarde se inauguró la tómbola en el espléndido local de la Liga, organizada por distinguidas señoras que trabajaron espontáneamente con celo y actividad para llevar a cabo sus propósitos.

La Banda Municipal, amenizó el acto, viéndose concurridísimo el local.

Este número del programa puede decirse que fué un éxito despatchándose con rapidez muchos billetes.

Llegada de los expedicionarios

El sábado por la mañana, poco antes de la hora anunciada, estaban el muelle de Se Punta y el local de la Liga, llenos de público esperando con entusiasmo la llegada de los excursionistas catalanes.

Amaneció un día de sol con agradable brisa.

Sobre las diez y media se divisó el vapor correo «A. Lázaro», debidamente empavesado y escoltado hasta su fondeadero por numerosas embarcaciones de recreo que esperaban a la entrada del puerto, que ofrecía en aquel momento un hermoso aspecto.

Una vez fondeado el buque pasaron a bordo a saludar a los excursionistas el señor Comandante de Marina, el señor Presidente y vocales de la Liga, el señor Alcalde Accidental y una comisión de señores concejales.

Cambiáronse atentos saludos y embarcaron los excursionistas en los botes para trasladarse al domicilio social de la Liga donde fueron amablemente recibidos por los señores de la junta y muchos socios.

Se dispararon bombas a gran detonación, la banda municipal tocó alegres piezas y se dieron vivas a Cataluña y a Mahón.

Poco después subieron los catalanes a los coches convenientemente preparados y se dirigieron a las casas consistoriales.

En el Ayuntamiento

La ciudad dignamente representada por el Ayuntamiento ha cumplido debidamente los preceptos de la hospitalidad y la cortesía.

El Alcalde accidental don Ramón Carreras Hernández, acertó al ser fiel intérprete de los acuerdos del Ayuntamiento y dictó oportunamente las disposiciones del caso.

Don Rafael Olives Sintet, concejal Síndico, ha dado nuevas pruebas de ser un elemento organizador de valía. Bajo su dirección se prepararon el salón de recepciones y los departamentos en que había de ofrecerse el vino de honor.

La fachada de la Casa de la Ciudad y la sala de sesiones fueron adornadas como en las grandes solemnidades; mejor dicho, fueron extraordinariamente dispuestas. Se desmontó la triple mampara vidriera entre el salón de actos y el vestíbulo con lo que el primero resultó mucho más grande. Sobre los arcos, se veía la bandera nacional en el del centro, a un lado la enseña catalana y al otro la contraseña de esta matrícula marítima, símbolo inadecuado, pero del que no hay más remedio que valerse interin no se adopte una bandera regional apropiada que desde luego puede asegurarse tendrá analogías con las de Cataluña y de Mallorca ya adoptadas.

Con los excursionistas llegó al Consistorio el Alcalde don Pedro Pons Sitges y pasó a ocupar el sillón presidencial. En el estrado tomaron también asiento a uno y otro lado del Presidente los señores representantes del Ayuntamiento de Barcelona y de distintos centros catalanes que ya hemos nombrado.

Ocuparon así mismo sitios de preferencia las personalidades y comisiones de la ciudad encargadas de cumplir y hacer los honores a nuestros visitantes. Entre estas comisiones estaba dignamente representado el bello sexo.

El salón fué totalmente ocupado por los excursionistas y por el público mahonés agrupados en fraternal confusión.

El alcalde señor Pons Sitges tuvo la honra merecida de dar en nombre de la ciudad la bienvenida a los excursionistas. Se expresó en nuestro dialecto y con sentida frase tradujo el sentir del pueblo de Mahón.

Elocuentemente le contestó en catalán el concejal de Barcelona señor Puig.

Cambiadas estas expresiones de cariño entre Barcelona y Mahón, el señor Taltavull, saludó en nombre de la Liga Marítima a los recién llegados y les ofreció por mediación de la señorita Asunción Pou Moragues una hermosísima cinta que después de enlazar fragante ramo de flores de nuestros jardines, exhibía en sus extremos expresivas alegorías.

En uno de ellos, sobre la bandera catalana y por encima del símbolo menorquín convencional, aparecían unidos los escudos de Barcelona y de Mahón, que al estar en contacto eran la representación del abrazo de dos pueblos hermanos.

En el otro extremo ostentábase la dedicatoria entre los emblemas representativos de la sección Club de Mar del repetido Centre Autonomista y de la Liga Marítima.

Para dar idea de la valía de este trabajo artístico diremos solamente que es una de esas preciosidades que saben dar en admirable consorcio la inspiración y la habilidad de don Francisco Hernández Sanz.

Sucesivamente hicieron luego uso de la palabra los señores Durban y Granada en representación respectivamente del Club de Mar del Centre Autonomista repetido y del Club Náutico Tarragona.

Este último se produjo en castellano, lo que juzgamos muy oportuno porque después de oídos los discursos en catalán y en menorquín, el habla castellana significa que en el seno de la Patria pueden convivir las regiones autónomas, de la misma manera que al amor maternal se agrupan los hijos aun después de emancipados.

También en castellano contestó y cerró los discursos el alcalde de esta ciudad.

Al terminar cada discurso resonaban entusiastas aplausos y vítores a Cataluña, a Barcelona, a Tarragona, a Menorca, a Mahón y a España.

En dos departamentos contiguos, agrandado uno de ellos gracias a la previsión del señor Olives, sirvióse el vino de honor. Las mesas fueron artísticamente dispuestas. Parecía que sobre las mismas y después de distribuidos con esplendidez y profusión dulces y pastas los más exquisitos, vinos generosos y licores, refrescos y finas elaboraciones de tabaco, parecía, repetimos, que así preparadas las mesas, había caído hasta cubrir todos los huecos una lluvia de flores que extendía sobre los exquisitos manjares una tenue, invisible nube de aromas delicados.

Esta hermosa nota, estos surtidos abundantísimos, estos servicios perfectamente organizados, fueron obra de un *maitre d'hotel* bien acreditado como es don Pedro Hernández Lázaro, Conserje del Casino La Unión.

Después de tomar el vino de honor se retiraron los catalanes poseídos de las más gratas impresiones según sinceramente expresaban.

Unas notas discordantes

A la salida del Ayuntamiento y cumpliendo el programa anunciado, visitaron los expedicionarios la iglesia de Santa Maria para oír el famoso órgano monumental.

Junto con los excursionistas entraron sus acompañantes y un público numeroso.

Unos y otros se vieron defraudados en sus deseos, ya que después de una larga espera, don Juan Taltavull anunció que la audición no podía tener lugar porque el organista don Damián Andreu exigía que sólo quedaran en la iglesia los catalanes, saliendo de ella el resto del auditorio.

Como puede suponerse esta incomprensible desconsideración indignó sobremedera al público y se hicieron comentarios poco agradables para el señor Andreu y para el regente de aquella parroquia señor Panedas.

El incidente es tan desagradable que creemos no puede quedar en silencio y harían muy bien los aludidos señores en justificar su conducta.

Nosotros haremos resaltar la extrema prudencia de los mahoneses ofendidos que toleraron el exabrupto del cura organista.

**

Tampoco pudo efectuarse la excursión arqueológica proyectada por haber negado su permiso para visitar la naueta de Rafal Ruby la propietaria del predio donde aquella está situada.

Ya comprenderán los que fueron nuestros huéspedes que las excepciones no hacen más que justificar la regla general.

Regatas

Numerosísima concurrencia presenciada por la tarde (día 29) el festival marítimo. La terraza de la Liga estaba llena de bote en bote, en el muelle apenas se podía dar un paso, y las ventanas y miradores estaban ocupados por inmenso gentío.

Centenares de embarcaciones, muchas de ellas empavesadas, cruzaban las tranquilas aguas del puerto.

Por fin dieron comienzo las regatas de guairos sin limitación de eslora patroneados por socios del Club de Mar de Barcelona, tomando parte «Vedrine», «Condor», «Júpiter» y «Butterfly» patroneados por el orden siguiente: don José Rivas, don Esteban Bernaset, don Ramón Sarsaneda y don Luis Vila.

El «Butterfly» se retiró antes de llegar a la meta, regresando el «Vedrine», «Júpiter» y «Condor», haciendo el recorrido con menos tiempo el «Vedrine» que ganó el premio, un recuerdo del puerto.

En las regatas de canoas a dos remos (mil metros) tomaron parte «Gentil», «Englantina» y «Brumzents» del Club de Mar, tripulados por los señores siguientes: Roig y Esteve, patrón Moreno; Ferranis y Auberizon, patrón Rivas, y Paire y Hombranello, patrón Gomez. Ganó el premio, tres medallas de plata y tres de cobre, la «Gentil».

La regata de traineras tripuladas por señoritas se aplazó para el día siguiente.

Natación

En el recorrido de 60 metros tomaron parte los expertos nadadores Albiol, Campos, Vila, Giamoni, Serriñá, Bonet, Canals y Jordais, llegando el primero a la meta Albiol que ganó una medalla de esmalte; se adjudicaron además dos medallas de plata y tres de cobre.

En el recorrido de 150 metros se disputaban los mismos premios, llegando a la meta por el orden siguiente: Albiol, Vila, Serriñá, Bonet y Canals.

No se celebró el concurso de saltos.

Durante la tarde amenizó la fiesta la banda militar bajo la inteligente batuta del músico mayor don Nadal Torrandell.

En el Teatro Principal

Por la noche concurrieron nuestros estimados huéspedes a una función dada en su honor en el primer coliseo de la ciudad.

Con laudable acierto se eligió para esta fiesta teatral la versión al castellano de la preciosísima comedia del insigne escritor y artista catalán don Santiago Rusiñol «La bona gent». Así se rendía culto a la literatura catalana al obsequiar a los excursionistas. Su pieron estos apreciar la delicadeza.

El teatro rebosaba de concurrencia, la función constituyó una hermosa fiesta de simpatía, un nuevo acto de confraternidad en el templo del arte escénico y una nueva victoria resonante y memorable para la Compañía Llano-Arévalo.

Excursiones

El domingo por la mañana los excursionistas salieron en coches para visitar los puntos más pintorescos de la isla, acompañados de inteligentes personas que dieron explicaciones, quedando los catalanes muy satisfechos de tan agradables excursiones.

Misa

A bordo del vapor «A. Lázaro» se celebró una misa durante la cual distinguidas señoritas cantaron apropiadas composiciones resultando un acto solemne en el concepto religioso.

Luego tuvo lugar un espléndido lunch en obsequio a los concurrentes.

Asistieron al acto religioso pocos excursionistas, puesto que la mayoría, como hemos dicho, fué de expedición a distintos lugares de la isla.

Festival marítimo

El público correspondió el domingo por la tarde al festival, igual que el día anterior.

Dió comienzo la cucaña marítima en la que tomaron parte varios mahoneses; sport que entretuvo a la numerosa concurrencia.

No hubo ningún inscripto para la regata de misticos.

En la de yolls a cuatro remos y timonel tomaron parte el «Marquet» y «Monturiol» del Club de Mar.

Hicieron el recorrido de mil metros con una virada, ganado el primero.

En la regata de traineras de seis remos y timonela, tripuladas por señoritas, salió vencedora la «Rayo» que disputaba el premio con la «Etcétera».

Tanto los yolls como las traineras fueron aplaudidas al llegar a la meta.

Las regatas que despertaron mayor interés fueron las de las traineras «Bella Mahonesa» e «Inmaculada», de la Academia de San Estanislao, que debían disputarse el premio con la canoa «Flordeneu», del Club de Mar, consistente al premio en una copa de plata ofrecida por la Compañía Transmediterránea, y varias medallas de cobre y plata.

Al disparo de fusil salieron bien juntas las embarcaciones recorriendo mil metros con una virada ganando con gran ventaja la «Flordeneu» con su formidable equipo.

El público tributó grandes aplausos a la llegada de estas traineras.

Todas las embarcaciones que trajeron los excursionistas del Club de Mar llamaron mucho la atención por

ser expresamente apropiada su construcción para efectuar regatas.

Durante la tarde la Banda Militar amenizó la fiesta.

Por la noche acudió un público numerosísimo para presenciar la verbena que se celebró en el local de la Liga.

Se dispararon cohetes y se encendieron bengalas, cantó el Orfeón Mahonés, y en los intermedios ejecutó escogidas piezas la Banda Municipal.

Después de cenar los excursionistas en la terraza, embarcaron en botes para trasladarse a bordo del vapor «A. Lázaro», zarpando dicho buque a las doce en medio de entusiastas vivas y aplausos.

A reveure

En el número de ayer dirigimos sentida salutación a los excursionistas catalanes. Aquellas expresiones de cariño fraternal brotaban espontáneas, impulsivas, del fondo de nuestro ser y no podíamos contenerlas ni aún durante el breve tiempo que inevitablemente habíamos de tardar en ofrecer esta información.

Como los afectos y los sentimientos que inspiraron aquella salutación persisten, hemos de reiterarla para cerrar estos apuntes y como por otra parte no se ha de interrumpir, una vez iniciado, el cambio de visitas entre los pueblos hermanos, catalán y menorquín, nuestra última palabra es este cariñoso modismo.

¡A reveure!

CRONICA LOCAL Y GENERAL

Función dedicada a la Casa del Pueblo

La función que esta noche se dará en el Teatro Principal estará dedicada a la Casa del Pueblo.

El programa es de veras escogido y comprende una obra del género dramático, «La Garra», y otra del cómico más regocijante, «El orgullo de Albacete». Ambas producciones las lleva a la escena la Compañía Llano-Arévalo con notable maestría, con sin igual pulcritud y propiedad en todos los conceptos del arte teatral.

Es seguro que los socios de nuestra primera sociedad democrática popular corresponderán a la dedicación y que el primer coliseo se verá hoy extraordinariamente animado.

En dicha función regirán precios populares.

Las tiendas municipales

Ha terminado el período de información pública acerca de la moción del concejal, comerciante en carnicería, don Diego Botella, para que se

cierren las tiendas municipales de suministro de carne, de carbón y de queso.

Entre los informes presentados hay uno extenso y razonado, de la Comisión Popular de Subsistencias, informe que en hojas impresas ha circulado estos días.

Como aquí no es costumbre publicar anticipadamente el orden del día de las sesiones del Ayuntamiento, convendría avisar al pueblo el día que haya de discutirse un asunto de tanto interés como el de las tiendas municipales.

En el Teatro Principal

La función dada anoche y dedicada al casino La Unión se vió muy concurrida.

Se representaron la comedia de los hermanos Quintero «El amor que pasa» y el juguete cómico de Joaquín Abati «Jesús, María y José». La primera es ya conocida de este público y en cuanto al segundo es obra regocijante, pero no es por cierto de los más felices concepciones de este autor. Se inviertan dos actos en un asunto que podría ser tratado en uno solo.

Los chistes son rebuscados hasta el punto de que muchos se ven venir, se adivinan con cinco minutos de anticipación. También los autores de fama, como todo ser humano, están unas veces menos felices que otras. Esto en cuanto a las obras.

Por lo que se refiere a la interpretación, la señora Estrada, señoritas Arévalo y Banquer y señores Llano, Sánchez Bort y con ellos toda la compañía hicieron una buena labor que les valió nutridos aplausos.

Los entreactos fueron tan desconsideradamente largos que el público llegó a protestar ruidosamente.

Como que la función ha terminado esta madrugada poco antes de las dos.

Sesión infantil de cine

Esta tarde a las siete tendrá lugar en el Cine Moderno la acostumbrada sesión infantil, última de la temporada.

Se desarrollará un programa colosal.

Bienvenida

Se encuentran en nuestra ciudad, para pasar unos días, la bella cancio-

nista Gloria Gil Rey y su señora madre.

Les trasmitimos nuestro saludo de bienvenida.

Regreso de los excursionistas

Se nos ha facilitado copia del telegrama siguiente:

«La Marítima»: «Mahón-Barcelona. 1.º a las 12.40.

Llegados felizmente a las doce. Excursionistas muy complacidos.—Taltavull.

Del mar

Mañana regresará en viaje de itinerario el vapor correo «A. Lázaro», procedente de Barcelona. Saldrá por la tarde a las ocho para Palma.

Se hallan fondeados en nuestro puerto la hermosa canoa automóvil «Tortuga» y un canot; ambas embarcaciones pertenecen al Club de Mar de Barcelona, y las trajo el vapor «A. Lázaro».

Su propietario, el banquero don Arturo Más y distinguida familia, llegaron el sábado en viaje de recreo con los turistas catalanes.

Los referidos señores han visitado algunos pueblos de la isla y mañana embarcarán para Palma.

Noticias cortas

Esta noche el Ayuntamiento celebrará sesión ordinaria en segunda convocatoria y por lo mismo válida

cualquiera sea el número de concejales que asistan al acto.

Ayer tarde cayeron fuertes chaparrones que es de temer hayan ocasionado algunos perjuicios en el campo. Hoy sopla viento flojo del Norte.

Conviene activar la reparación de los asientos públicos de los paseos, calles y plazas, no sólo por razón de estética, sino también por ser esta la época en que el pueblo los utiliza más al tomar el fresco.

BARBERO.—Se necesita uno que esté enterado del oficio en la barbería de Antonio Vidal, calle Victory número 31, Villa Carlos.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTRO CORRESPONSAL Y DE LA AGENCIA RADIO

Barcelona 1.º a las 5.20.—Madrid 50 a las 24.

(Recibidas con retraso)

La guerra mundial

Noticias y comentarios

Golpes de mano

París.—Nuestras tropas del frente occidental han dado golpes de mano afortunados en Hangard y en otros puntos.

Al sur del Ourcq ganaron la altura 4

Francia por América

En toda Francia se conmemorará solemnemente el día 4 del actual el aniversario de la independencia de los Estados Unidos.

En París se descubrirá la lápida titular de una avenida a la que se da el nombre de Wilson.

La familia ex-imperial rusa

Un corresponsal de la prensa inglesa asegura que el ex zar de Rusia Nicolás Romanof murió atravesado de un bayonetazo.

La ex-emperatriz fué salvada y la esposa del gran duque Miguel quedó prisionera.

Desaparición.—Llegada

París.—Ha desaparecido un hijo del que fué bondadosísimo jefe socialista Jaurés.

El desaparecido, que se cree muerto en campaña, era teniente del ejército francés.

Ha llegado a París el prestigioso socialista ruso, minimalista y ex-jefe del gobierno moscovita, Kerenski.

Horrorosas pérdidas austriacas

Roma.—Según se terminan las estadísticas y recuentos, resultan más espantosas las bajas sufridas por los austriacos en la derrota que experimentaron en el Piave.

Las tropas italianas han enterrado diez mil cadáveres abandonados por el enemigo.

Los austriacos dieron sepultura a muchos miles de los suyos.

Millares de austriacos fueron arrastrados por las aguas del Piave y se ahogaron.

El número de bajas austriacas definitivas, o sea el de muertos, asciende a setenta mil.

Los italianos capturaron en total veinte mil prisioneros.

La suma de bajas austriacas por todos conceptos, en la debacle del Piave, está representada por la enorme cifra de 250.000; doscientos cincuenta mil.

Sotanas encopetadas

Roma.—El Papa ha celebrado en la iglesia de San Pedro la primera misa de conformidad con el *motu proprio* del 9 de Mayo.

Lisboa.—Ha llegado el Nuncio del Papa en Madrid y ha visitado la ciu-

dad en compañía del secretario del Pontífice en Lisboa, monseñor Magalla.

Rumania subyugada

Amsterdam.—En sesión celebrada en Jessi, el viernes, por la cámara rumana, se aprobó el tratado de paz impuesto por Alemania.

El señor Aversen dijo que no podía reconocer un tratado humillante, impuesto por la fuerza.

De Polonia

Zurich.—Dicen de Cracovia que en Polonia los soldados alemanes hacen la requisita provistos de batidores de vapor que destrozan las cosechas.

Se dice que la situación de los obreros poloneses retenidos en Alemania es difícilísima.

De Portugal

Lisboa.—El general Poseig ha sido nombrado comandante en jefe de las tropas portuguesas en el frente occidental.

Antes de posesionarse del mando irá a Inglaterra para tratar de la reorganización de dichas fuerzas.

El diario oficial portugués publica un decreto conminatorio, muy duro, contra los acaparadores de subsistencias.

Acción naval

Londres 30.—Nuestros destroyers han sostenido un combate frente a la costa belga.

Resultaron indemnes.

Crónica Nacional

Política y Administración

De Barcelona

Hoy día 30 tendrá lugar el entierro del cadáver del ex-agente de policía Royo San Martín, cómplice de Bravo Portillo y también acusado de espionaje al servicio de Alemania.

Ha causado extrañeza que no se practicara la autopsia al cadáver de Royo San Martín.

Ancbe regresó a Madrid el Ministro de la Gobernación señor García Prieto.

Circula el rumor de que a raíz del viaje de este consejero ha desistido de venir a Barcelona.

El día 7 de este mes se celebrarán fiestas en los terrenos de la futura exposición de Montjuich. La iniciativa de estas fiestas es del Ministro de Fomento señor Cambó.

Elecciones parciales

Madrid.—El gobierno no tenía aun datos de las elecciones particulares. En Castellterol ha salido sin lucha diputado el secretario particular del señor Cambó.

Córdoba.—En Puebla de Montelvan se produjo una colisión entre los partidarios de dos candidatos, gana-

deros y resultaron tres heridos de bala.

En el pueblo de Oliva se promovió una reyerta, resultaron cuatro heridos y tuvo que intervenir el alcalde.

Indice de noticias

Zaragoza.—Se ha celebrado un mitin de maestros bajo la presidencia del señor Royo Vilanova y con el fin de apoyar las mejoras concedidas.

Málaga.—Se ha declarado la huelga general.

Santa Cruz de Tenerife.—Ha zarpado para Cuba el vapor «Infanta Isabel».

Valencia.—Con motivo de una reyerta entre los complicados en el proceso por atentado contra don Rodrigo Soriano, ha resultado un herido grave y se han practicado cuatro detenciones.

Madrid.—Hoy se reunirá la comisión del congreso que entiende en el suplicatorio para procesar al diputado socialista don Indalecio Prieto.

COTIZACIONES

Bolsa de Barcelona

Telegrama recibido por el BANCO DE MENORCA)

Del 28 Junio

Interior serie A	81'70
Id. B	81'70
Id. C	81'70
Exterior serie A	91'25
Amortizable 5 p. % A	98'00
Id. B	97'50
Nortes	65'00
Alicantes	71'45
Andaluces	65'90
Orenses	21'50
Trasatlántica	00'00
Francos	64'25
Libras	17'44

Crédito Mercantil de Menorca

Los señores accionistas del Banco de España, que tienen depositados los resguardos en nuestras cajas, se servirán pasar por estas oficinas antes del día 10 de los corrientes. Mahón 28 Junio de 1918.

TIENDA PARA VENDER.—Lo está una, situada en la calle de San Lorenzo, n.º 94. Informes en la misma.

EN VENTA.—Casa y varios huertos para vender, Caserio Pou Nou término de San Luis. Para informes, Carmen 68. 4

Cebada, avena, habas y habones. Se compran en el almacén de cereales de Domingo Estrada, en el muelle. 3

Salvado, salvadillo y carburo. Se expenden en el almacén de Bartolomé Escudero, Andén de Levante. 7

SALVADOS DE TODAS CLASES. CRISTÓBAL THOMÁS. Muelle. 5

Topografía Mahonesa. — Calle Nueva



D. Simón Frau Orfila

Falleció en Palma de Mallorca a la edad de 44 años el viernes último día 28

E. P. D.

Sus desconsolados hermanos Antonio y Angela (presentes), primos (presente y ausente), y demás familia, participan a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, rogándoles le tengan presente en sus oraciones.

Mahón 1.º de Julio de 1918.

TEATRO PRINCIPAL

Hoy martes día 2 Julio, a las nueve y media noche

Gran función por la Compañía de Don Luis de Llano dedicada a la CASA DEL PUEBLO

Se pondrán en escena el hermoso drama en 2 actos de Linares Rivas

LA GARRA

y el juguete cómico en tres actos de los señores Paso y Abati

EL ORGULLO DE ALBACETE